

门票			
分类	成人	青少年(初中、高中生)	儿童(4岁~小学生)
门票	1,200日元	800日元	600日元

通用年票				
分类	成人	青少年(初中、高中生)	儿童(4岁~小学生)	老年人(65岁以上)
通用门票 (仅限于进园)	4,000日元	3,500日元	3,000日元	3,500日元
仅限于进园, 能够多次使用。* 从制作日起算, 1年内有效。				
ALL通票 (进园+游戏) (轻击高尔夫球除外)	8,000日元	7,000日元	6,000日元	7,000日元
能够多次使用进园和指定的游戏。* 从制作日起算, 1年内有效。				

\* 在Marktplatz 2楼“问讯处”于16时30分开始发售。  
\* 必须携带照片, 请本人前往。

### 轻击高尔夫球场

名称	费用	对象年龄
轻击高尔夫球(1个球场、18洞)	1,000日元	小学生以上
使用须知 ●最后受理15:30(11月~2月为15:00) * 穿高跟鞋等高跟鞋者不能使用。		

### 游戏

游戏名称	费用	使用条件	同乘同伴的费用
1 脚踏船	4岁以上 ●300日元	学龄前儿童必须由家长同乘。	收费
2 划船	4岁以上 300日元	小学生以下者必须由家长同乘。	收费
3 摩天轮	4岁以上 ●300日元	学龄前儿童必须由家长同乘。	收费
4 奇妙自行车	300日元	3岁以下者必须由家长陪伴。	免费
5 儿童轻击高尔夫球	300日元	3岁以下者必须由家长陪伴。	免费 一起玩耍 时则收费
6 儿童过山车	●300日元	3岁以上 身高90cm以上	收费
7 草坪斜坡滑雪场	600日元	3岁以上	免费
8 射箭	●300日元	小学3年级以上	免费
9 反坦克火箭炮	300日元	3岁以下者必须由家长陪伴。	免费
10 Flying swinger	300日元	5岁以上	
11 Super chair	300日元	身高110cm以上	
12 儿童蹦床	300日元	4岁~小学6年级	
13 轻松体育	5分钟 300日元	3岁~10岁	3岁~4岁者必须由家长陪伴。 免费
14 小火车	2圈 ●300日元	3岁以下者必须由家长陪伴。	收费

\*各项游戏有使用限制, 请确认。 \*家长由中学生以上者担任。  
\*不符合使用条件时, 即使同乘、陪同, 也不能使用。  
\*因天气、检查等原因, 有时会未经通知而停止。

### 游戏本票

\*各项费用均含税

正在出售方便、优惠的“游戏本票”!

3,000日元 → 2,500日元(300日元券×10张)

做上述的游戏时能够使用。 \*轻击高尔夫球和游戏中心除外。

\*请在标注●符号的游戏售票机购买兑换券后, 再交给工作人员。

\*未使用的票子在下次进园时能够使用。

\*购买的“游戏本票”恕不退票。请在确认说明后再购买。

遗失不补。请注意。

### 使用说明

#### 交通方法

馆山汽车公路、姉崎袖浦IC(14号出口)向右转弯, 约3km、5分钟

**东京湾AQUA线** “川崎浮岛JCT~木更津金田IC~姉崎袖浦IC”(32.5km)  
\*在木更津金田IC不下车, 在木更津JCT向左面千叶方向前进。

**东关东汽车公路** “湾岸市川IC~姉崎袖浦IC”(49km)

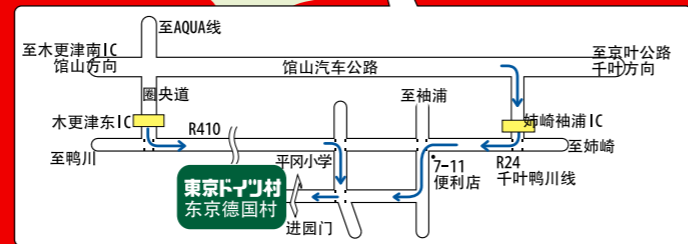
**京叶公路** “篠崎IC~姉崎袖浦IC”(49.5km)

圈央道、木更津东IC向左转弯, 在R410向姉崎方向约6km、8分钟

**东京湾AQUA线** “川崎浮岛JCT~木更津金田IC~木更津东IC”(29.3km)  
\*在木更津金田IC不下车, 在木更津JCT向茂原方向前进。

**巴士** 从JR千叶车站(BeeOne前21号车站)乘坐高速巴士“KAPINA号”很方便。  
千叶出发9:00-10:40-12:00-13:30(迄2009年3月2日的资料)所需时间约40分钟(平常时)  
\*使用时请务必确认。

**电车** 从JR内房线“姉崎车站或长浦车站”乘坐出租汽车约20分钟



### 营业时间

上午9:30~下午5:00(最终进园下午4:00) 不定期休息

\* 因季节、天气原因, 有时会变更。

问讯处

电话 **0438-60-5511**

传真 0438-75-7068 <http://www.t-doitsumura.co.jp>

〒299-0204 千叶县袖浦市永吉419

\*进园后不能将“门票”退票、变更。敬请谅解。

爱犬以外的宠物不得进园

\*2轮车、打腿练习板、带轮旅游鞋等不得进园。

\*对园内的事故、失窃恕不承担责任。\*请在规定的场所吸烟。



爱犬运动场  
已经开放!

总面积20,000m<sup>2</sup>  
全部草坪!!

## 爱犬乐园

使用爱犬乐园的游客须知

\*在使用爱犬乐园时, 未进行“疫苗接种、狂犬病注射”等  
爱犬不能使用。  
请携带“证明(许可证)”

10:00  
16:30

使用费用  
**800日元**(1天)  
(当天可多次使用)

年度使用年票  
**2000日元**  
(1年内有效)  
\*请饲养者日后随带爱犬的照片

临时寄放  
**500日元**(1小时)  
\*严格遵守注意事项  
在使用申请书上填写。



能够带爱犬  
一起进入!  
(但是有区域限制)

携带爱犬进园的游客须知  
\*爱犬能够在德国村园内放出有限  
制。为游客的爱犬提供临时寄放(收  
费)。因为气温高之日“车内”  
处于高温状态, 由游客作出决定  
再携带爱犬。

#### 注意事项

- 在爱犬乐园以外的地区禁止将爱犬放出!
- 在爱犬乐园以外的地区请将爱犬放在车内。
- 请将爱犬的排泄物在规定的地点丢弃。
- 对爱犬进行临时寄放(收费)。
- 仅在爱犬之间发生事故时, 由饲养者自己负责解决。
- 仅在爱犬运动场才能将牵爱犬的皮带放开。  
\*在散步区域请扣上牵爱犬的皮带。

\*在爱犬乐园以外的地区  
禁止将爱犬放出

请牢记遵守上述各项, 保持令人愉快的爱犬乐园的清洁。